



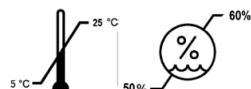
MEDINORM Medizintechnik GmbH, Gewerbepark 7-9, 66583 Spiesen-Elversberg, Germany

SRN: DE-MF-000005352

STERILE EO



!



!

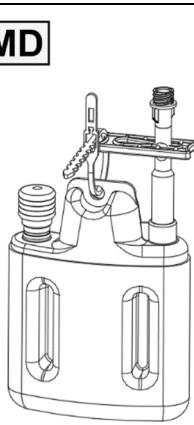


<https://medinorm.eu/IFU/Symbole.pdf>

CE 0481

Version: 01.001

MD

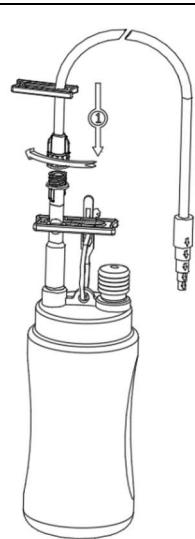


200 ml

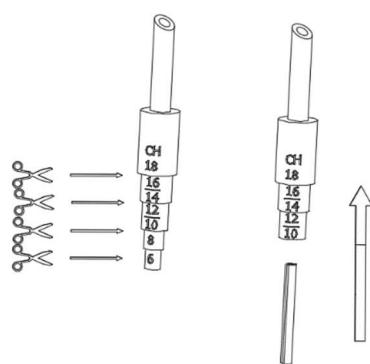


400 ml
+
600 ml

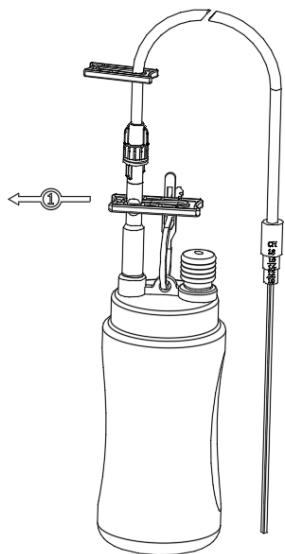
1



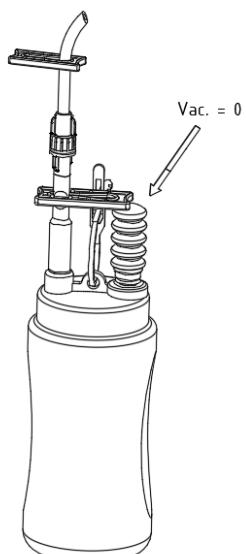
2



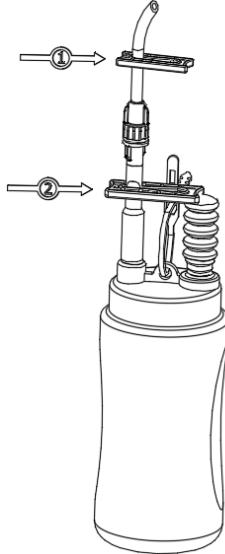
3



4



5



DE Hoch-Vakuum Wunddrainagesystem

Zweckbestimmung: Ableiten von Wundsekret aus einem Wundfeld mittels Sog.

Indikation: Initiale Wundheilung. Kontraindikationen: Blutgerinnungsstörung, Verwachsungen, Organkontakt.

Restrisiken und Risiko bei nicht zweckbestimmter Wiederverwendung: Infektionsrisiko!

Unbenutztes Produkt recyclebar; benutztes Produkt kontaminationsgerecht entsorgen! Infektionsgefahr! Gefahr von Stichverletzungen!

Nationale Nadelstich Richtlinien und Verordnungen beachten!

Bei Vorkommnissen nationale Meldepflicht beachten!

EN High-vacuum wound drainage system

Intended purpose: Deriving wound exudate from a wound area by means of suction. Indication: Initial wound healing. Contraindications: blood clotting disorders, adhesions, contact with organs. Residual risks and risk of non-intended reuse: risk of infection! Unused product recyclable; Dispose of used product in a contamination-friendly manner! Infection risk! Risk of puncture injuries! Observe national needlestick guidelines and regulations! In the event of incidents, observe the national reporting obligation!

FR Système de drainage des plaies sous vide poussé

Utilisation prévue: extraction de l'exsudat de la plaie à partir d'une zone de plaie par aspiration. Indication: Cicatrisation initiale. Contre-indications: troubles de la coagulation sanguine, adhérences, contact avec les organes. Risques résiduels et risque de réutilisation non intentionnelle: risque d'infection! Produit non utilisé recyclable; Éliminer le produit usagé de manière à ne pas polluer! Risque infectieux! Risque de blessures par piqûre! Respectez les directives et réglementations nationales en matière de piqûres d'aiguille! En cas d'incidents, respectez l'obligation de signalement nationale!

IT Sistema di drenaggio della ferita ad alto vuoto

Scopo previsto: derivare l'essudato della ferita da un'area della ferita mediante aspirazione. Indicazione: guarigione iniziale della ferita.

Controindicazioni: disturbi della coagulazione del sangue, aderenze, contatto con organi. Rischi residui e rischio di riutilizzo non previsto: rischio di infezione! Prodotto non utilizzato riciclabile; Smaltire il prodotto usato in modo non contaminato! Rischio di infezione! Rischio di lesioni da puntura! Osservare le linee guida e i regolamenti nazionali sugli aghi! In caso di incidenti, osservare l'obbligo di segnalazione nazionale!

NL Hoog Vacuüm Wonddrainagesysteem

Beoogd doel: Afzuiging van wondexsudaat uit een wondgebied door middel van afzuiging. Indicatie: Eerste wondgenezing. Contra-indicaties: bloedstollingsstoornissen, verklevingen, contact met organen. Restrisico's en risico van niet-beoogd hergebruik: infectiegevaar! Ongebruikt product recyclebaar; Gooi gebruikt product op een contaminatievriendelijke manier weg! Infectierisico! Gevaar voor doorsteekverwondingen! Neem de landelijke richtlijnen en voorschriften voor naalden in acht! Neem bij incidenten de landelijke meldplicht in acht!

CZ Vysokovakuový drenážní systém rány

Zamýšlený účel: Odvod exsudátu rány z oblasti rány pomocí odsávání. Indikace: Počáteční hojení ran. Kontraindikace: poruchy srážlivosti krve, srůsty, kontakt s orgány. Zbytková rizika a riziko neúmyslného opětovného použití: nebezpečí infekce! Nepoužitý výrobek recyklovatelný; Použitý výrobek zlikvidujte způsobem šetrným ke kontaminaci! Riziko infekce! Nebezpečí bodnutí! Dodržujte národní směrnice a předpisy pro jehly! V případě incidentů dodržujte národní ohlašovací povinnost!

PL Wysokoprężniowy system drenażu ran

Przeznaczenie: Pozyskiwanie wysięku z raną za pomocą odsysania. Wskazanie: wstępne gojenie się rany. Przeciwwskazania: zaburzenia krzepnięcia krwi, zrosty, kontakt z narządami. Ryzyko szczątkowe i ryzyko ponownego użycia niezgodnego z przeznaczeniem: ryzyko infekcji! Niewykorzystany produkt nadający się do recyklingu; Zużyty produkt należy utylizować w sposób zapobiegający skażeniu! Ryzyko infekcji! Ryzyko uktucia! Przestrzegać krajowych wytycznych i przepisów dotyczących zaklęwania igieł! W przypadku incydentów należy przestrzegać krajowego obowiązku zgłoszania!

BG Високовакуумна дренажна система за рани

Предназначение: Извличане на ексудат от раната от зоната на раната чрез засмукване. Показания: Първоначално заздравяване на рани. Противопоказания: нарушения на кръвосъсирването, сраствания, контакт с органи. Остатьни рискове и риск от непреднамерена повторна употреба: риск от инфекция! Неизползван продукт, подлежащ на рециклиране; Изхвърлете използванния продукт по начин, щадящ замърсяването! Риск от инфекция! Опасност от пробивни наранявания! Спазвайте националните указания и разпоредби за убождания с игли! В случай на инциденти спазвайте задължението за национално докладване!